



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions/Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
See herein for bid submission
instructions/

Voir la présente pour les
instructions sur la présentation
d'une soumission

NA
Alberta

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services / Travaux
publics et services gouvernementaux
Canada Place/Place du Canada
Suite 1000
10th Floor/10e étage
9700 Jasper Ave/9700 ave Jasper
Edmonton
Alberta
T5J 4C3

Title - Sujet Location d'autobus scolaires LOCATION D'AUTOBUS SCOLAIRES / D'ACTIVITÉS AVEC OPÉRATEUR		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0117-200036/A		Date 2021-02-09
Client Reference No. - N° de référence du client W0117-200036		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier EDM-0-43183 (607)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$EDM-607-11984		
Date of Original Request for Standing Offer		2021-01-28
Date de la demande de l'offre à commandes originale		
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Mountain Standard Time MST on - le 2021-02-16 Heure Normale des Rocheuses HNR		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Jenkinson, Lorraine		Buyer Id - Id de l'acheteur edm607
Telephone No. - N° de téléphone (587) 337-2458 ()		FAX No. - N° de FAX (418) 566-6167
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W0117-200036/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W0117-200036

N° de la modif - Amd. No.
001
File No. - N° du dossier
EDM-0-43183

Id de l'acheteur - Buyer ID
EDM607
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

TITRE : LOCATION D'AUTOBUS SCOLAIRES / D'ACTIVITÉS AVEC OPÉRATEUR

Cette modification doit prévoir des clarifications quant à la Demande de Proposition.

PARTIE A: QUESTIONS/REPOND

- Q1. Bien que cette demande vise des autobus scolaires ou d'activités, pouvons-nous fournir un devis concernant des autocars de 48, 54 et 56 passagers pour les voyages à l'extérieur de la ville et des autobus de transport en commun de 47 passagers pour les déplacements à Winnipeg? Vous trouverez ci-joint l'adresse de notre site Web, qui comprend la description de nos autobus et des photos.
- R1. Cette exigence vise uniquement des autobus scolaires ou d'activités. Les devis pour les autocars ne s'appliquent pas. Une demande de soumissions pour les autocars avec conducteur est en cours de préparation et sera bientôt affichée sur achatsetventes.gc.ca.

Si vous avez déjà présenté votre proposition, vous voudrez peut-être y apporter des modifications. Vous pouvez présenter la nouvelle version de votre proposition par Connexion postal. Veuillez clairement indiquer le contenu sur l'enveloppe, sur la page couverture ou dans la ligne objet, selon votre méthode de présentation de votre proposition modifiée.

Toute modification à votre proposition doit parvenir au Module de réception des soumissions au plus tard à l'heure et à la date indiquées à la page 1 du présent document. Les propositions modifiées reçues après la date et l'heure de clôture seront considérées comme en retard et seront retournées à l'expéditeur sans avoir été ouvertes.